

02-07-2003

Arregistri kood	Ettevõtte registri number	Linn või maakond
	10197664	MAARDU

MAJANDUSAASTA ARUANNE Marie Tsine

01.01.2002.a. **31.12.2002.a.**
Majandusaasta algus Majandusaasta lõpp

Ettevõtte nimetus (kirjapildis suured ja väikesed tähed)	OÜ Valgevene Infop ja Ärikeskus
Aadress (tänav, küla, alevik, linn)	Fosforiidi 13, Maardu, 74114
Tegevjuht (ees- ja perekonnanimi, amet)	Mikhail Bougaev
Telefon	Mobiiltelefon Faks
6006079	6006101

Põhitegevusala	Ost – müük
	Kood

Auditorkontroll	Nimi	Kuupäev	Tel.
	Marina Lillo	26.06.03	6006079

Raamatupidaja	Nimi	Tatjana Jolkina	Tel. 6006079
----------------------	------	-----------------	--------------

Esitamise kuupäev
(täidab register)

_____ 200 ____ .a.



Audit Vikneti OÜ

02-07-2003

A u d i i t o r j a r a a m a t u p i d a m i s t e e n u s e d

Äriregistri kood 10147980
Madara 27, Tallinn 10612

Tel./faks: (372) 6610028
GSM: 055679304

Hansapank, a/a 1120170262
E-mail: auditvikneti@hotmail.ee

Audiitori järeldusotsus

OÜ Valgevene Info ja Ärikeskus osanikule

Olen kontrollinud OÜ Valgevene Info ja Ärikeskus 31.12.02. lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on osaühingu juhatuse kohustus. Minu ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasin auditi kooskõlas Eesti Vabariigi audiitortegevuse eeskirjadega ja Rahvusvaheliste audiitorkontrolli standarditega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Minu audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvan, et minu audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen seisukohal, et Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2002. aasta finantstulemuseks 3137247 krooni kasumit bilansimahuks seisuga 31.12.02.a. 15029800 krooni, kajastab õigesti ja õiglaselt OÜ Valgevene Info ja Ärikeskus majandusaasta kasumit ja finantsseisundit seisuga 31.12.02.

Tallinn

30. juuni 2003


Marina Lillo

Vannutatud audiitor (aud. tunnistus nr. 407)

RAAMATUPIDAMISBILANSS

02-07-2003

SEISUGA 31.12.2002

AKTIVA (VARA)

KROONIDES (KOMAKOHATA)

KÄIBEVARA

	Rea- nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
		<u>31.12.2002</u> kuupäev	<u>01.01.2002</u> kuupäev
	0	1	2
1. RAHA JA PANGAKONTOD	010	4 957 257	1 374 731
3. NÕUDED OSTJATE VASTU	0		2
3.1. Ostjatelt laekumata arved		3 759 636	3 340 869
3.3. Ebatõenäoliselt laekuvad arved (minus)		- 86 316	
KOKKU	030	3 673 320	3 340 869
4. MITMESUGUSED NÕUDED	0	1	2
4.4. Muud lühiajalised nõuded		9075	
KOKKU	040	9075	
6. ETTEMAKSTUD TULEVASTE PERIOODIDE KULUD	0	1	2
6.1. Maksude ettemaksed ja tagasinõuded		683 227	558 337
6.2. Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		13 931	5 655
KOKKU	060	697 158	563 992
7. VARUD	0	1	2
7.4. Ostetud kaubad müügiks		2 048 270	2 471 340
7.5. Ettemaksed hankijatele		1 284 556	877 450
KOKKU	070	3 332 826	3 348 790
KÄIBEVARA KOKKU	100	12 669 636	8 628 382

02 -07- 2003

A K T I V A (V A R A)
PÕHIVARA

8. PIKAAJALISED

FINANTSINNVESTEERINGUD

	0	1	2
8.1. Tütarettevõtte aktsiad või osad		2 167 451	710 484
KOKKU	110	2 167 451	710 484

9. MATERIAALNE PÕHIVARA

	0	1	2
9.2. Masinad ja seadmed		302 623	297 336
9.4. Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)		- 109 910	- 50 443
KOKKU	120	192 713	246 893

PÕHIVARA KOKKU

	200	2 360 164	957 377
--	------------	------------------	----------------

A K T I V A (V A R A) K O K K U

	300	15 029 800	9 585 759
--	------------	-------------------	------------------

P A S S I V A (K O H U S T U S E D J A O M A K A P I T A L)
KOHUSTUSED

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED

11. VÕLAKOHUSTUSED

	Rea- Nr	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
	0	1	2
11.1. Pikaajalise liisingkohustuse tagasimaksed (välja arvatud pangalaenud)		3 624 444	4 899 968
KOKKU	310	3 624 444	4 899 968

13. VÕLAD HANKIJATELE

	0	1	2
13.1. Hankijatele tasumata arved		5 503 920	1 916 534
KOKKU	330	5 503 920	1 916 534

15. MAKSUVÕLAD

	350	23 917	2 724
--	------------	---------------	--------------

16. VIITVÕLAD

(aruandeperioodil maksmata kulud)

	0	1	2
16.1. Võlad töövõtjatele		366 721	297 207
16.3. Intressivõlad		80 000	
16.4. Muud viitvõlad		139 019	314 794
KOKKU	360	585 740	612 001

02-07-2003

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED K O K K U	600	9 738 021	7 431 227
--	------------	-----------	-----------

OSAKAPITAL OSAÜHINGUS

22. OSAKAPITAL NIMIVÄÄRTUSES

Rea. Nr.	Majandusaasta lõpul	Majandusaasta algul
0	1	2
610	40 000	40 000

27. EELMISTE PERIOODIDE JAOTAMATA KASUM	660	2 114 532	1 303 885
--	------------	-----------	-----------

28. ARUANDEAASTA KASUM (- KAHJUM)	670	3 137 247	810 647
--	------------	-----------	---------

OSAKAPITAL OSAÜHINGU KOKKU	700	5 291 779	2 154 532
-----------------------------------	------------	-----------	-----------

PASSIVA (kohustused ja omakapital) KOKKU	800	15 029 800	9 585 759
---	------------	------------	-----------

KASUMI ARUANNE

SKEEM 1

KROONIDES (KOMAKOHATA)

ÄRITULUD

ÄRITULUD

Rea. nr.	Aruande majandusaastal	Eelmisel majandusaastal	
	<u>01.01.2002</u> algus <u>31.12.2002</u> lõpp	<u>01.01.2001</u> algus <u>31.12.2001</u> lõpp	
0	1	2	
1. Realiseerimise netokäive	010	45 855 856	32 312 262
4. Muud äritulud	040	1 828 786	538 187
ÄRITULUD KOKKU	100	47 684 644	32 850 449

ÄRIKULUD

	0	1	2
5. Kaubad, toore, materjal ja teenused	110	41 791 593	30 360 243
6. Mitmesugused tegevuskulud	120	1 952 710	880 865
7. Tööjõu kulud	130	784 285	556 155
s.h. 7.a. Palgakulu	131	589 688	416 144
7.b. Sotsiaalmaksud	132	194 597	140 011
8. Kulum	140	59 467	46 556
9. Muud äriikulud	150	991 897	217 084
ÄRIKULUD K O K K U	160	45 579 952	32 060 903

ÄRIKASUM (- KAHJUM)	170	2 104 692	789 546
----------------------------	------------	-----------	---------

02-07-2003

11. Finantstulud	0	1	2
10.a. finantstulud tütarettevõtete aktsiatelt ja osadelt	175	1 388 740	
10.e. muud intressi ja finantstulud	175	5 337	21 101
FINANTSTULUD KOKKU	180	1 394 077	21 101

11. Finantskulud	008	1	2
11.f. muud finantskulud intress, liising	186	361 522	
FINANTSKULUD KOKKU	190		

KASUM (- KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST	200	3 137 247	810 647
--	------------	------------------	----------------

ARUANDEAASTA PUHASKASUM (- KAHJUM)	250	3 137 247	810 647
---	------------	------------------	----------------

02-07-2003

2002 TEGEVUSARUANNE

OÜ Valgevene Info-ja Ärikeskus asub Maardus, Fosforiidi, 13.

Meil põhitegevus on vajaliku informatsiooni saamine Valgevenest – Eestisse ja vastupidi. Ja samuti me tegelime ost-müügiga trikootaži toodet, puiduplaadid Eesti- ja välis turgudel. Meil töötab 13 töötajat. Töötajate tasu üldsumma 2002 on 589 688 EEK. Juhatuse liikmed ei olnud tasustatud.



02 -07- 2003

MAJANDUSAASTA KASUME JAOTUSE ETTEPANEK

JAOTAMATA KASUM SEISUGA 01.01.02	-	2 114 532
2002 KASUM	-	3 137 527
JAOTAMATA KASUM	-	5 252 059



2 -07- 2003

VALGEVENE INFO-JA ÄRIKESKUS
 PIKKAAJALISED FINANTSINVESTIINGUD

NIMETUS	SEISUGA 01.01.02	KASUM FINANTSINVEST.	SAADUD DIVIDENDID	SEISUGA 31.12.02
Bel-Est mööbel Valgevene (osalus 51%)	710 484	1 388 740	569 242	2 167 451
2002 a. jooksul soetatud osad (51 %)	637 469			
KOKKU	1 347 953	1 388 740	569 242	2 167 451



02-07-2003

PÕHIVARA

OÜ Valgevene Info - ja Ärikeskus

kroonidest

nimetus	Soetusmaksumus	Arvestatud	Soetusmaksumus	Arvestatud
	2002			
Maa ja ehitised				
Jääk aasta algul				
Jääk jooksul ostetud				
Jääk aasta lõpul				
Masinad ja seadmed				
Jääk aasta algul	297 336		59 467	
Aasta jooksul ostetud	5 287			
Müüdud				
Maha kantud				
Jääk aasta lõpul				
Immateriaalne põhivara				
Jääk aasta algul				
Maha kantud				
Jääk aasta lõpul				
KOKKU:				
Jääk aasta lõpul	302 623		59 467	

[Handwritten signature]

02-07-2003

Lisa 11

	kroonides	2002
1. RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST		
1.1. Puhaskasumi mõju rahavoogudele		
Puhaskasum		3 137 247
Materiaalse ja immateriaalse põhivara amortisatsioon		59 467
Kokku 1.1. Rahavoogude muutus puhaskasumist kokku		3 196 714
1.2. Rahavoogude muutus käibekapitali muutusest (välja arvatud rahalised vahendid)		
nõuetest ostjatele		- 332 451
mitmesugustest nõuetest		- 9075
tulevaste perioodide kuludest		- 133 166
varudest		15 964
võlakohustustest		- 1 275 524
hankjatele tasumata võlgadest		3 587 386
maksuvõlgadest		21 193
aruandeaasta väljamaksmata kuludest		- 26 261
Kokku 1.2. Rahavoogude muutused käibekapitali muutustest		1 848 066
Kokku 1.1. +1.2. Rahavood äritegevusest		5 044 780
2. RAHAVOOD INVESTEERIMISEST		
Pikaajalised finantsinvesteeringud		- 1 456 967
Kuulutused põhivara ostuks (materiaalse ja immateriaalse)		- 5 287
Kokku 2 Rahavood investeerimistest		- 1 462 254
KOKKU RAHAJÄÄGI MUUTUS		3 582 526

02 -07- 2003

MAKSUD MAKSULIHKIDE LÕIKES

MAKSELIHK	31.12.2002	
	ETTEMAKS	VÕLG
1. käibemaks	680 862	
2. intress tulumaks	1443	
3. t/m erisoodust		211
4. erisoodust t/m intress		5
5. üksikisiku t/m		8 166
6. kohalik maks		644
7. sotsiaalmaks		14 891
8. töötukindlustusmaks	922	
KOKKU:	683 227	23 917



JUHATUSE LIIGE..... 2003

✓